



עלון לצרכן לפי תקנות הרוקחים (תכשירים) התשמ"ו - 1986  
התרופה משווקת על פי מרשם רופא בלבד

## בקטרובן לאף

### משחה

כל גרם מכיל 20 מ"ג מופירוצין (כסידן) (2% w/w)  
Mupirocin (as calcium) (2% w/w)

לרשימת החומרים הבלתי פעילים והאלרגניים בתכשיר, ראה סעיף 6 – "מידע נוסף".

**קרא בעיון את העלון עד סופו בטרם תשתמש בתרופה.** עלון זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.

תרופה זו נרשמה עבורך. אל תעביר אותה לאחרים. היא עלולה להזיק להם אפילו אם נראה לך כי מצבם הרפואי דומה.

### 1. למה מיועדת התרופה?

בקטרובן לאף מכילה מרכיב פעיל הנקרא מופירוצין סידן.

היא משמשת:

- כדי לקטול קבוצת חיידקים באף הנקראת 'סטפילוקוקים'
- קבוצה זו כוללת סטפילוקוקוס אאוראוס עמיד למתיצילין (MRSA)
- משחה זו מיועדת לשימוש באף שלך בלבד.

**קבוצה תרפויטית:**

אנטיביוטיקה לשימוש מקומי.

### 2. לפני השימוש בתרופה

**אין להשתמש בתרופה אם:**

- אתה רגיש (אלרגי) למופירוצין סידן, מופירוצין או לכל אחד מהמרכיבים הנוספים אשר מכילה התרופה (כמפורט בסעיף 6 "מידע נוסף").
- אם אינך בטוח אם זה חל עליך, אל תשתמש בתרופה זו. פנה לרוקח או לרוקח לפני השימוש בבקטרובן לאף.

**אזהרות מיוחדות הנוגעות לשימוש בתרופה**

בקטרובן לאף עלולה לגרום לאלרגיות או לתגובות עוריות חמורות. ראה 'מצבים שיש לשים לב אליהם' בסעיף 4.

אין להשתמש בתרופה זו לעיתים קרובות או תקופה ממושכת בלי להיוועץ ברופא.

פטר (זיהום פטרייתי) עלולה להתפתח אם משתמשים בבקטרוֹבן לאף למשך זמן ארוך. אם זה קורה, ספר לרופא או לרוקח.

יש להימנע ממגע המשחה עם העיניים.  
- אם המשחה נכנסת לעיניים שלך בטעות, שטוף אותן היטב עם מים.

**אינטראקציות/תגובות בין תרופתיות**  
**אם אתה לוקח או אם לקחת לאחרונה תרופות אחרות, כולל תרופות ללא מרשם ותוספי תזונה, ספר על כך לרופא או לרוקח.**

**היריון והנקה**  
אם את בהיריון או מניקה, חושבת שייתכן שאת בהיריון או אם את מתכננת להרות, התייעצי עם הרופא לפני השימוש בתרופה זו.

**נהיגה ושימוש במכוונות**  
לא סביר כי בקטרוֹבן לאף תשפיע על יכולתך לנהוג או להשתמש במכוונות.

### **3. כיצד תשתמש בתרופה?**

יש להשתמש בתכשיר תמיד בהתאם להוראות הרופא. עליך לבדוק עם הרופא או הרוקח אם אינך בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתכשיר.

#### **שימוש בתרופה זו**

- המינון ואופן הטיפול יקבעו על ידי הרופא בלבד.  
המינון המקובל בדרך כלל הוא פעמיים ביום.
1. שטוף ויבש את ידיך.
  2. הנח כמות קטנה של בקטרוֹבן לאף, בערך בגודל של ראש גפרור, על האצבע הקטנה שלך.
  3. מרח אותה בתוך נחיר אחד.
  4. חזור על שלבים 2 ו-3 עבור הנחיר השני.
  5. לחץ על צידי האף שלך ביחד כדי לפזר את המשחה בנחיר.
  6. החזר את המכסה לשפופרת ושטוף את ידיך.

ניתן להשתמש בקיסם אוזניים במקום באצבע הקטנה למריחת המשחה, במיוחד בתינוקות או באנשים חולים מאוד.

#### **אין לעבור על המנה המומלצת.**

#### **כמה זמן אתה צריך להשתמש בבקטרוֹבן לאף?**

השתמש בבקטרוֹבן לאף כל עוד הרופא מנחה אותך. אם אינך בטוח, שאל את הרופא או הרוקח. החיידקים בדרך כלל נעלמים מהאף שלך בתוך 3 עד 5 ימים מתחילת הטיפול. אין להשתמש יותר מ-10 ימים. השלך כל שארית של המשחה.

#### **אם בלעת בקטרוֹבן לאף**

אם בלעת מהמשחה, היוועץ ברופא או ברוקח.  
אם בטעות בלע ילד מן התרופה, פנה מייד לרופא או לחדר מיון של בית חולים והבא אריזת התרופה איתך.

#### **אם שכחת ליטול את התרופה**

- אם שכחת למרוח בבקטרוֹבן לאף, מרח אותה ברגע שאתה נזכר

- אם המנה הבאה שלך צריכה להמרח בשעה הקרובה, דלג על המנה שהוחמצה
- אין להשתמש במנה כפולה כדי לפצות על מנה שנשכחה.

יש להתמיד בטיפול כפי שהומלץ על ידי הרופא. גם אם חל שיפור במצב בריאותך, אין להפסיק את הטיפול בתרופה ללא התייעצות עם הרופא.

#### **אם אתה מפסיק את נטילת התרופה**

אם אתה מפסיק להשתמש בבקטרובן לאף מוקדם מדי, ייתכן שלא כל החיידקים נקטלו או שהם עלולים להמשיך להתרבות. שאל את הרופא או הרוקח מתי להפסיק את השימוש במשחה.

**אין ליטול תרופות בחושך! בדוק התווית והמנה בכל פעם שהנך נוטל תרופה. הרכב משקפיים אם הנך זקוק להם.**

**אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתרופה, היוועץ ברופא או ברוקח.**

#### **4. תופעות לוואי**

כמו בכל תרופה, השימוש בבקטרובן לאף עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא רשימת תופעות הלוואי. ייתכן שלא תסבול מאף אחת מהן.

##### **מצבים שיש לשים לב אליהם**

##### **אלרגיות או תגובות עוריות חמורות:**

אלה נדירות מאוד באנשים המשתמשים בבקטרובן לאף. הסימנים כוללים:

- פריחה בולטת ומגרדת
  - נפיחות, לפעמים של הפנים או הפה, הגורמת לקשיים בנשימה
  - התמוטטות או איבוד הכרה.
- ← **יש לפנות מייד לרופא** אם אתה חווה אחד מהתסמינים האלה. יש להפסיק את השימוש בבקטרובן לאף.
- אם אתה מפתח תגובה עורית חמורה או אלרגיה:
- שטוף את המשחה
  - הפסק את השימוש בה
  - ספר לרופא בהקדם האפשרי.

במקרים נדירים, תרופות כמו בקטרובן לאף עלולות לגרום לדלקת של המעי הגס הגורמת לשלשול, בדרך כלל מלווה בדם ורייר, כאב בטן וחום (*pseudomembranous colitis*).

← **יש לפנות לרופא בהקדם האפשרי** אם אתה חווה אחד מהתסמינים האלה.

#### **תופעות הלוואי הבאות עלולות להתרחש עם תרופה זו:**

##### **תופעות לוואי שאינן שכיחות**

אלה עלולות להופיע ב- **עד 1 מכל 100** אנשים:

- גרד, אדמומיות, תחושת שריפה, עקצוץ או צריבה באף.

##### **תופעות לוואי נדירות מאוד**

אלה עלולות להופיע ב- **עד 1 מכל 10,000** אנשים:

- אנשים מסוימים יכולים לפתח תגובה עורית או אלרגיה חמורה. הסימנים יכולים לכלול פריחה, גרד, אדמומיות או כאב.

**אם הופיעה תופעת לוואי, אם אחת מתופעות הלוואי מחמירה או כאשר אתה סובל מתופעת לוואי שלא צוינה בעלון, עליך להתייעץ עם הרופא.**

#### **דיווח על תופעות לוואי**

ניתן לדווח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לוואי עקב טיפול תרופתי" שנמצא בדף הבית של אתר משרד הבריאות ([www.health.gov.il](http://www.health.gov.il)) המפנה לטופס המקוון לדיווח על תופעות לוואי, או ע"י כניסה לקישור:

<https://sideeffects.health.gov.il/>

#### **5. איך לאחסן את התרופה?**

- מנע הרעלה! תרופה זו וכל תרופה אחרת יש לשמור במקום סגור מחוץ להישג ידם וטווח ראייתם של ילדים ו/או תינוקות ועל ידי כך תמנע הרעלה. אל תגרום להקאה ללא הוראה מפורשת מהרופא.
- אין להשתמש בתרופה אחרי תאריך התפוגה (exp. date) המופיע על גבי האריזה. תאריך התפוגה מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.
- יש לאחסן מתחת ל- 25°C.
- בקטרובן לאף הינה משחה חלקה בצבע אוף-וויט. אין להשתמש בה אם היא נראית שונה מהרגיל.
- אין להשליך תרופות לביוזב או לפסולת הביתית. התייעץ עם הרוקח כיצד לזרוק תרופות שאינן בשימוש. צעדים אלו יסייעו להגנה על הסביבה.

#### **6. מידע נוסף**

- נוסף על החומר הפעיל התרופה מכילה גם:  
White soft paraffin and Softisan 649
- כיצד נראית התרופה ומה תוכן האריזה:
- בקטרובן לאף היא משחה חלקה בצבע אוף-וויט.
- בקטרובן לאף מגיעה בשפופרת המכילה 3 גרם משחה. כל שפופרת מגיעה בקרטון.
- בעל הרישום: גלקסוסמיתקליין (ישראל) בע"מ, רח' בזל 25, פתח תקוה.
- יצרן: גלקסו אופריישנס (אנגליה) בע"מ, ברנרד קאסל, אנגליה.
- מספר רישום התרופה בפנקס התרופות הממלכתי במשרד הבריאות: 050-85-26431.
- לשם הפשטות ולהקלת הקריאה, עלון זה נוסח בלשון זכר. על אף זאת, התרופה מיועדת לבני שני המינים.

העלון נערך באוקטובר 2022 בהתאם להנחיות משרד הבריאות.

סימני מסחר הינם בבעלות או בזכיינות של קבוצת החברות של GSK.  
©2022 קבוצת החברות של GSK או הזכייין שלה.

*BacNas PT v7A*